



IT\_96% ingredienti di origine naturale. EN\_96% natural origin ingredients. ES\_96% de los ingredientes de origen natural. PT\_96% de ingredientes de origem natural. FR\_96% d'ingrédients d'origine naturelle. DE\_96% Inhaltsstoffe natürlichen Ursprungs. PL\_96% składników pochodzenia naturalnego. EL\_96% φυσικών προέλευσης. HR\_96% sastojaka prirodnog podrijetla. TR\_96% doğal kökenli içerik. HU\_96%-ban természetes összetevők. RO\_Ingrediente de origine naturală în proporție de 96%. BG\_96% съставки с натурален произход. SR\_96% sastojaka prirodnog porekla. RU\_96% ингредиентов - природного происхождения. CZ\_96% ingredienci přírodního původu. KO\_96% 천연유래성분. AR\_96% مكونات طبيعية المنشأ بنسبة 96%

IT\_Bottiglia in vetro. Tappo in plastica riciclabile. EN\_Glass bottle. Recyclable plastic cap. ES\_Botella de cristal. Tapón de plástico reciclable. PT\_Frasco de vidro. Tampa de plástico reciclável. FR\_Bouteille en verre. Bouchon en plastique recyclable. DE\_Glasflasche. Recyclbarer Kunststoffverschluss. PL\_Szklana buteleczka. Zakrętką z plastiku z recyklingu. EL\_Υαλινό μπουκάλι. Ανοκυκλώσιμο πλαστικό καπάκι. HR\_Staklena bočica. Čep od reciklirane plastike. TR\_Cam şişe. Geri dönüştürülebilir plastik kapak. HU\_Üveg tartály. Újrahasznosítható műanyag kupak. RO\_Recipient din sticlă. Dop din plastic reciclabil. BG\_Шише от стъкло. Капачка от рециклируема пластмаса. SR\_Staklena flašica. Plastični poklopac koji se može reciklirati. RU\_Стеклянный флакон. Пробка из перерабатываемого пластика. CZ\_Skleněná láhev. Plastový recyklovatelný uzávek. KO\_유리병. 재활용 가능 플라스틱 뚜껑. AR\_زجاجة. غطاء بلاستيكي قابل لإعادة التدوير.

IT\_Astuccio in carta riciclata. EN\_Recycled cardboard pack. ES\_Estuche de papel reciclado. PT\_Embalagem de papel reciclado. FR\_Étui en papier recyclé. DE\_Faltschachtel aus recyceltem Papier. PL\_Opakowanie z papieru z recyklingu. EL\_Θήκη σε ανοκυκλωμένο χαρτί. HR\_Kutija od recikliranog papira. TR\_Krabcicka z recyklovaného papiru. HU\_Újrahasznosított kartoncsomagolás. RO\_Cutie din hârtie reciclată. BG\_Кутия от рециклирана хартия. SR\_Reciklirano kartonsko pakovanje. RU\_Упаковка - из переработанной бумаги. CZ\_Krabcicka z recyklovaného papiru. KO\_재활용 판지를 사용한 포장재. AR\_عمود كرتون معاد تدويره.

INGREDIENTS, INCI UE (USA) ИНГРЕДИЕНТЫ: AQUA (WATER), PEG-40 HYDROGENATED CASTOR OIL, PARFUM (FRAGRANCE), GLYCERIN, PHENOXYETHANOL, ETHYLHEXYLGLYCERIN.

TR\_Su bazı parfüm: %96 doğal kaynaklı içerige sahip, alkol içermeven formül. Bebeğinizin yumuşak bir kokuya sahip sarmılamak için hassas bir aroma. Hassas ciltler için dermatolojik olarak test edilmiştir. Çocukların ulaşamayacağı yerde muhafaza ediniz. Türkiye'deki Sorumlu kişi: ARTSANA TURKCY BEBEK VE SAĞLIK URUNLERI A.Ş. Eski Uskudar Yolu Erkut Sokak Üner Plaza No:4/1 Kat:12 Atasehir-Istanbul Türkiye Tel: 0216 570 30 30 Üretici: Artsana S.p.A. via S. Catelli 1-22070 Grandate (Como)- Italy

HU\_Íllatos víz: 96%-ban természetes eredetű összetevőket tartalmazó, alkoholfmentes formula. Egy finom illat, mely legyen öleli körül a babát. Bőrgyógyászatilag tesztelve érzékeny bőrre. Gyermekektől távol tartandó.

RO\_Apă de toaletă: Formulă 96% de origine naturală și fără alcool. O aromă delicată pentru a-ți înveli bebelușul într-o delicată îmbrățișare parfumată. Testat dermatologic pe piele sensibilă. A nu se lăsa la îndemâna copiilor.

BG\_Парфюмна вода: Формула с 96% съставки от естествен произход. Деликатен аромат, който обгръща бебето ви в нежна парфюмна прегръдка. Дерматологично тествана върху чувствителна кожа. Съхранявайте на място, недостъпно за деца.

SR\_Parfümsana voda: formula sa 96% sastojaka prirodnog porekla, bez alkohola. Nežni miris koji će vašu bebú umotati u mekanu, mirisnu zagrljaj. Dermatološki testirano na osjetljivoj koži. Držite van domašaja dece. Zemlja porekla: Italija. Odkovno lice za Srbiju: KEPRUM DOO, ul.Glavna br.18, Beograd, tel. 011/2084388, email: office@keprum.com

RU\_Парфюмерная вода: Формула 96% натурального происхождения без содержания спирта. Приятный аромат, окутывающий вашего малыша ласковыми объятиями. Прошли дерматологические испытания на чувствительной коже. Держать вне досягаемости детей.

CZ\_Parfémová voda: z 96 % přírodního původu a bez alkoholu. Jemná vůně, díky níž bude vaše dítě jako v hůbkém a vonavém objetí. Dermatologicky testováno na citlivé pokožce. Uchovávejte mimo dosah dětí.

KO\_향수: 96% 알콜 프리 천연 성분 포뮬러. 섬세한 향기로 아기를 부드럽고 향기롭게 감싸줍니다. 민감성 피부를 대상으로 피부과 테스트를 거친 제품입니다. 아동의 손에 닿지 않도록 보관하십시오.

AR\_ماء معطر: تركيبة مكونات طبيعية المنشأ بنسبة 96% خالية من الكحول. عطر لطيف يحيط طفلك بطوق عطري هادئ مختبر من قبل أطباء جلدية على البشرة الحساسة. يُحفظ بعيداً عن متناول الأطفال.



IT\_Acqua profumata: Formula 96% di origine naturale e senza alcool. Una delicata fragranza per avvolgere il tuo bambino in un morbido abbraccio profumato. Dermatologicamente testato su pelli sensibili. Tenere lontano dalla portata dei bambini.

EN\_Sweet perfumed water: 96% natural origin formula, alcohol free. A delicate fragrance to wrap your baby in a soft, scented embrace. Dermatologically tested for sensitive skin. Keep out of reach of children.

ES\_Agua perfumada: Fórmula al 96% de origen natural y sin alcohol. Una delicada fragancia que envuelve al bebé en un abrazo suave y perfumado. Dermatológicamente testado en pieles sensibles. Manténgase alejado del alcance de los niños.

PT\_Água perfumada: Fórmula 96% de origem natural e sem álcool. Uma fragrância delicada que envolve o bebé num abraço suave e perfumado. Dermatologicamente testado em peles sensíveis. Mantenha fora do alcance das crianças.

FR\_Eau parfumée: Formule à 96% d'origine naturelle et sans alcool. Un délicat parfum pour envelopper votre enfant dans une douce étreinte parfumée. Testé dermatologiquement sur peaux sensibles. Tenir hors de la portée des enfants.

DE\_Duftwasser: Formel mit 96% natürlichem Ursprung, ohne Alkohol. Ein zarter Duft, der Ihr Baby sanft einhüllt. Dermatologisch auf empfindlicher Haut getestet. Außenhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

PL\_Woda perfumowana: 96% składników pochodzenia naturalnego, bez alkoholu. Delikatny zapach otuli Twoje dziecko miękkimi, pachnącym objęciem. Przetestowano dermatologicznie na wrażliwej skórze. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

EL\_Αρωματισμένο νερό: Σύνθεση 96% φυσικής προέλευσης και χωρίς αλκοόλ. Ένα λεπτό άρωμα που τυλίγει το μωρό σας σε μια απαλή αρωματική αγκύρα. Δερματολογικά ελεγμένο σε ευαίσθητο δέρμα. Φυλάσσετε μακριά από τα παιδιά.

HR\_Perfumirana voda: Formula s 96% sastojaka prirodnog podrijetla i bez alkohola. Delikatan miris kojim svoje dijete omatate u mekanu mirisnu zagrljaj. Dermatološki ispitana na osjetljivoj koži. Držite ga podalje od djece.



100 mL e Fl. oz. 3.38



www.chicco.com/recycle

Artsana S.p.A. via S. Catelli 1 - 22070 Grandate (CO)-Italy www.chicco.com Made in Italy

www.chicco.fr/tri-selectif.html



8 058664 129393

Coli. 000.102.48000000

www.chicco.com